漢聲

洪門信條
★以義氣團結★
★以忠誠救國★
★以義俠除奸★

THE CHINESE TIMES
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

假鳳恩情記

卅六鴛鴦池館主人著

九七

其心腹僕人去後。滿意樊福此去。必有以報命。刺殺阿彩。威脅其舊主婦以俱來。詎俟至翌日。非徒音耗渺然。且并樊福個人亦不知其何往。樊觀察大疑。謂樊福向來作事穩練。斷不致如許荒唐。今茲不歸。或者猝未得手。遲遲有待。未可知也。更越一日。樊福仍無朕兆。樊觀察更無可忍。另遣他人踪跡阿彩所居。則室中人又已遷去。惟以巨鎖扃其外戶。屋主人佈告招租。使者返命。樊觀察大驚。爲之頓足曰。此必有人漏洩風聲 至令彼婦聞而遠遁。無怪乎樊福一去不歸矣。更越數日。樊觀察忽接函告。乃爲樊福致函于彼。聲言辭傭而去者。大意略謂曩受公任命。本欲遵行。既而轉念行一不義。殺一不辜而得天下。古人弗爲。今公漁色無饜。乃欲甘心于荏弱無依婦女。圖之不得。又恣其淫威。使吾爲此傷天害理之事。吾若從公亂命。不免自陷于不義。而我公聲名。亦未嘗無玷。殊非君子愛人以德之義。緣是故。公義與私情。兩念交戰於胸中。最後結局。私情卒爲公義所戰勝。今已警告二女。使其避地圖存。吾自知開罪我公。亦不敢終事左右。從此辭傭而去。天涯海角。或無再見之時。但冀我公幡然改圖。悟昨非而今是。不復溺情于女色。君子之過如日月之食。人皆見之。及其更也人皆仰之。惓惓私衷。惟希垂察等語。樊福雖出身椎埋。少時嘗從塾師游。頗能執筆書成函札。今茲既然決心不復充樊府僕役。故通函見意。剖析原因。樊觀察以爲樊福必不負己者。今竟出于意外。非徒不爲之出力。且發爲函告。隱含奚落之意于其間。勃然大怒。撕碎來函擲於地下。且以足踐踏之再四。謂樊福向受吾恩。拔於縲囚。置諸左右。寄以心腹之任。今使之區區瑣務。不能代爲料理。胆敢發函搪塞。謬託於箴言。

秦始皇的態貌

郭沫若在某處演講時。對秦始皇的態貌。有所描寫。他說。按諸司馬遷在秦始皇本紀上的記載。始皇是蜂目。豺聲。鷙鳥膺。從醫學上講。鷙鳥膺應當說是「鷄胸」。是軟骨病最明顯的徵狀。軟骨病最易引氣管炎。造成了始皇的「聲如狗叫」。再加眼球凸出的蜂目。則這位民族奸雄似乎並沒有一般人所想像的那般威武了。這也是頗煞風景的事。

郭沫若有着很深的考古癖。對醫學也很有研究。（他原來是學醫的）。他的描寫。想來不會差得很遠的。

中華醫藥研究會藥物研究錄

△艾葉之研究

（國醫林道一編述）

清楊時泰本草述鈎元論艾葉曰。艾葉生則微苦。大辛。熟則微辛。大苦。生溫熟熱。純陽也。艾之用。惟宜於寒濕之血病。而燥熱之血病。正屬相反。胎漏腹痛。元陽下陷。血乃不固。是皆因虛化寒。因寒動濕之血病。夫因虛生寒。經固曰氣虛者寒矣。其因寒動濕者。以陰中陽虛。氣不能化而鬱爲濕也。蓋熱之氣固就燥。寒之氣固就濕。水火之應如此。如是等證。苟用四物而舍艾。豈中的之劑乎。若四生丸之治吐血。兼投艾葉於寒涼中。使陰血有主。而得以歸經。又治產後虛痢。亦有入艾於寒涼者。總不欲傷其陰中之眞陽也。古方調經多用艾與療崩漏及姙娠下血。皆合阿膠投之。以阿膠入手太陰爲氣中之陰。艾葉入肝脾腎之經。爲血中之陽。有升有降。合和以調氣血而卽以固脫也。用醋煮者。亦斂而歸陰之義。故知所以用之。則此味生溫熟熱。皆可奏效矣。

（待續）

◎埠城 華僑賣菜同業公會演劇及發行有獎義券籌款慰勞祖國前方將士及救濟難民通啓

我國抗戰。瞬逾六載。賴最高領袖之指揮有方。前線將士之忠勇努力。後方民衆之埋頭工作。以及海外僑胞之慷慨出錢。迄於今日。已打出中華民族光明燦爛之前途。奠立最後勝利之始基。此種偉大戰績。乃我全國四萬萬五千萬同胞以血以汗以淚換來之寶貴代價。不但我全國同胞深感興奮可喜。卽全世界反侵略人士。亦無不對我致其崇仰的敬意。認定中國爲同盟作戰之鐵軍。進攻軸心之主力。現下戰爭已入最後決定之局。敵人之暴力已過正午。我國與友邦之勝利確已在望。惟我國在作戰之前途上困難尙多。其需要我全體同胞努力之處愈迫而切。本會同人。念前方將士之浴血奮鬥。斷頭折足。戰區同胞之顚連困苦。餓莩遍地。爲盡匹夫之責與爭取最後勝利計。爰特舉行演劇及發行有獎義券。籌款勞軍及救濟難胞。深得熱心善士。捐助獎品。愛國僑胞。踴躍贊襄。進行以來。成績顯著。尙望各界僑胞。一本救國熱誠。普遍贊助。努力購券。玉成義舉。國家幸甚。民族幸甚。

茲將各級獎格禮券及善士報効獎品芳名列后

第一獎禮券	値銀八拾圓	士品沙百貨公司報效
第二獎禮券	値銀六十圓	合勝俱樂部報效
第三獎禮券	値銀五十圓	梁耀　劉月贊報效
第四獎禮券	値銀四十圓	繆民義報效
第五獎禮券	値銀三十五圓	繆少雨報效
第六獎禮券	値銀三十圓	陳漢昆　宋金允報效
第七獎禮券	値銀二十五圓	西人Madame C.H. Lauru
第八獎禮券	値銀二十圓	當近埠黃航報効
第九獎禮券	値銀十五圓	阮晉報効
第十獎禮券	値銀十五圓	湯龍賜報効
第十一獎禮券	値銀壹十圓	林禮穩夫人報効
第十二獎禮券	値銀壹十圓	梁潤報効

中彩者携此禮券往士品沙百貨公司任意換取物品準于九月六日下午二時在中華會館開彩

大減價。
各項丸丹照原價七五折另加郵費一毫五
實驗抄參鹿茸　百補丸　雙料四兩一盒價銀七元二毛
實驗斑龍麗參　滋腎丸　每料六兩一盒價銀一拾二元
實驗正鹿尾羓　補腎丸　雙料四兩一盒價銀七元二毛
◀崗治▶
四時可服。不熱不燥。不用戒口。滋養五臟。活血榮筋。
病後欠補。開胃健脾。補氣補血。夜多小便。滋陰強腎。
便後餘滴。陰虛陽痿。補腎添精。潤顏壯體。腎水不足。
勞心過度。飲食少思。精神短少。下元虛冷。腰膝疼痛。
少年損精。眼花耳鳴。生精補髓。手脚凍冷。驚悸不寐。
強陰益精。大便虛結。外感痧症。均可消除。諸虛百損。
實驗萬應新舊　搜毒藥精　每罇六服銀四元二
域埠代理滙生源葯行
加拿大雲高華埠燦氏參茸國藥行發行
GU TAO SHE 432 Columbia Ave. Vancouver, B.C. Can.
◎常有陳李恒千金婦科保育丸　不受C.O.D.見諒

英華公司 雲高華埠
蘇杭車衣
Ying Wah Co.
15A Pender St. E.
Vancouver, B.C.
精造 各款中西服式零沽批發價甚相宜
專辦 各國各名廠趨時出品絲髮羊毛褥仔等俱全遠近僑胞惠顧希爲留意
電話 PAcific 5716

大錦新有限公司 商標 THE G BRAND
GUM JUNG CO. LTD.
102 PENDER STREET EAST VANCOUVER B.C.
新到大帮布料
精造趨時服裝
旅館餐館用衣
各款工人衣服
家用線仔紗褲
加長羊毛褥仔
遠近僑胞惠顧
批價特別相宜

元發雜貨公司
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
262 Pender Street East
Vancouver, B. C.
大肉生薑
唐山紅荳
雪白芝蔴
發菜蓀荳
罐頭零魚
罐頭茶瓜
電話 PA. 1548

東亞旅館 雲哥華 片打街
TUNG AH ROOMS
101 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
重新廣告
本旅館新人接手營業大加改良煥然一新房舍通爽汽喉溫煖床褥清潔水喉冷熱招待妥當往來便捷僑胞駕臨特別歡迎
◎電話 PA. 5080
司理人馬修識 余毓琨仝啟

梁定邦報局
新辦到
▲小學國文教科書由第一册至第五册合沽一元四毛五（包足寄費）
▲幼童初學國文每册售三毫五
云埠梁定邦報局啟
Leong Ding Bong, 13 Pender St. W. Vancouver, B.C.

不怕人笑話
獨怕不識字
想兒女識字
要教佢讀書

新亞旅社 雲高華埠
HOTEL SUN AH
(電話) MAR. 9064
100 Pender St. East
Vancouver, B.C.
本社在華區。地位最適當。
房間空氣足。布置極輝煌。
床褥日一換。雅潔又幷芳。
煖氣與熱水。取用也無妨。
各界來住宿。行李安收藏。
久暫由尊便。定價不敢昂。
寫輪船車票。隨時可帮代。
請留心光顧。方知言不妄。
司理關邦健謹啟

◎生生公司有魚翅賣
啓者。本公司創設於本埠。廿有餘年。專做牛肉瓜菜鷄鴨生意。今擬擴張起見。特派伴前往美國大埠魚翅行磋商。得其允諾。授與總代理權。經有大帮生翅。紫肚。龍躉皮運到批發。生翅原梱挑開有三種。甲種每磅二元餘。乙種壹元餘。丙種不過壹元。對於欲取原梱價目。極至相宜。每梱約壹百六十磅。該價不能宣佈。幸祈見諒。如欲光顧。請先函問價。小號定必將價目奉上。另行由C.O.D.交易可也。現天時炎熱。次日誠恐變味。是以前登代售之翅肉。暫停。待至冬天。方有出市。顧客諸君。幸祈諒之。
SING SING COMPANY
170 E. Pender St. Vancouver, B.C.
雲埠生生公司司理部啟

廣萬生公司 雲哥華埠
KWONG MAN SANG CO. LIMITED.
236 Pender St. E. Vancouver, B.C.
源通生粉
芝蔴米荳
瓷器雜貨
藥材發售
諸君光顧
無任歡迎

▲做工衣裳▼
雲埠最齊備做工衣裳店樑樑上等貨品如帽靴衫內衣各種手袋靴襪織冷衫及做工衫連褲等應有盡有華友光顧極表歡迎
鍾氏公司謹啓
Jones Tent & Awnings Ltd.
43 W. Hastings St.

專醫 風濕骨痛 跌打刀傷
風濕聖藥每料五元
跌打靈藥每料五元
寄費在內
Leong Shiu Chao.
126 Elizabeth St.
Toronto, Ont.
班中梁少初啟

暗市黨長壽店
ARMSTRONG & CO.
304 Dunlevy Ave. HA 0141

活生藥行
發售中西良藥化粧香品
Watsang Sun Kee Co.
87 Pender St. E. Vancouver, B.C.
電話[illegible] MA. 3529

缸瓦
發行缸瓦銀器及玻璃器具
旅館及餐館用具
Buscombe & Co. Ltd.
342 Water St. Vancouver, B.C.

加拿大 域多利
裕綸德記
YEE LUN ARK KEE LTD.,
534-6 Fisguard St. P.O. Box 1155
Victoria, B. C.
大宗
花旗絲苗
花旗薏粘
各種豆類
土製鹹魚
土製抽油
豆豉原豉
大肉生薑
合時瓜菜
發行